

## قانون رقم ٥٣ لسنة ٢٠١٣

بربط موازنة الهيئة العامة لتعاونيات البناء والإسكان

للسنة المالية ٢٠١٣/٢٠١٤

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ؛

وعلى القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن الموازنة العامة للدولة والقوانين المعدلة له ؛

وبعد موافقة مجلس الوزراء ؛

### قرر

مجلس الشورى القانون الآتى نصه ، وقد أصدرناه :

#### ( المادة الاولى )

قدرت جملة موازنة الهيئة العامة لتعاونيات البناء والإسكان للسنة المالية ٢٠١٣/٢٠١٤ بمبلغ ٨٤٨.٤٦.٠٠٠ جنيه (فقط وقدره ثمانمائة وثمانية وأربعون مليوناً وستة وأربعون ألف جنيه) .

#### ( المادة الثانية )

قدرت التكاليف والمصروفات للسنة المالية ٢٠١٣/٢٠١٤ بمبلغ ٣٠٠٧.٤٠٠٠٠ جنيه (فقط وقدره ثلاثمائة مليون وسبعمائة وأربعة آلاف جنيه) موزعة كالاتى :

أجور بمبلغ ٥٣٦٢.٠٠٠٠٠ جنيه .

#### ( المادة الثالثة )

قدرت الإيرادات للسنة المالية ٢٠١٣/٢٠١٤ بمبلغ ٣٢٩.٠٠٠.٠٠٠ جنيه (فقط وقدره ثلاثمائة وتسعة وعشرون مليون جنيه) منها مبلغ ١٢٢٤.٠٠٠.٠٠٠ جنيه إعانات .

#### ( المادة الرابعة )

قدر صافى ربح العام للسنة المالية ٢٠١٣/٢٠١٤ بمبلغ ٢٨٢٩٦.٠٠٠ جنيه (فقط وقدره ثمانية وعشرون مليوناً ومائتان وستة وتسعون ألف جنيه) كله فائض حكومة .

( المادة الخامسة )

قدرت الاستخدامات الرأسمالية للسنة المالية ٢٠١٣/٢٠١٤ بمبلغ ٥١٩.٤٦٠.٠٠٠ جنيه فقط وقدره خمسمائة وتسعة عشر مليوناً وستة وأربعون ألف جنيه) موزعة كالاتى :  
استخدامات استثمارية بمبلغ ١٥٠.٠٠٠.٠٠٠ جنيه .  
تحويلات رأسمالية بمبلغ ٥١٧٥٤٦٠.٠٠٠ جنيه .

( المادة السادسة )

قدرت الإيرادات الرأسمالية للسنة المالية ٢٠١٣/٢٠١٤ بمبلغ ٥١٩.٤٦٠.٠٠٠ جنيه فقط وقدره خمسمائة وتسعة عشر مليوناً وستة وأربعون ألف جنيه) موزعة كالاتى :  
إيرادات رأسمالية متنوعة بمبلغ ٣٨٩.٤٦٠.٠٠٠ جنيه .  
قروض وتسهيلات ائتمانية بمبلغ ١٣٠.٠٠٠.٠٠٠.٠٠٠ جنيه كلها قروض من بنك الاستثمار القومى .

( المادة السابعة )

تعتبر أحكام التأشيرات العامة للهيئات الاقتصادية الملحقه بهذا القانون جزءاً لا يتجزأ منه وتسرى على هذه الهيئة بما لا يتعارض مع قانون إنشائها .

( المادة الثامنة )

تلتزم الهيئة بمراعاة عدم الصرف على المشروعات المدرجة بالاستخدامات الاستثمارية إلا فى ضوء التنظيم الذى يضعه بنك الاستثمار القومى .

( المادة التاسعة )

لا يجوز للهيئة السحب على المكشوف من البنك المركزى المصرى والبنوك الأخرى إلا بموافقة رئيس مجلس الوزراء بعد عرض وزير المالية .

( المادة العاشرة )

ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به اعتباراً من أول يوليو ٢٠١٣

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برئاسة الجمهورية فى ٢٠ شعبان سنة ١٤٣٤ هـ

(الموافق ٢٩ يونيو سنة ٢٠١٣ م) .

## مشروع موازنة الهيئة العامة لتعاونيات البناء والإسكان للسنة المالية ٢٠١٣/٢٠١٤

بيان		بيان	
٢٠١٣/٢٠١٢	٢٠١٤/٢٠١٣	٢٠١٣/٢٠١٢	٢٠١٤/٢٠١٣
<b>الإيرادات =</b>			
١٢٠٠٠٠٠٠	١٣٠٠٠٠٠٠	٨٠٠٠٠٠	٨٠٠٠٠٠
١٣٨٠٠٠٠٠٠	١٢٢٤٠٠٠٠٠	٤٧٤١٩٠٠٠	٥٣٦٢٠٠٠٠
١٣٢٠٠٠٠٠٠٠	١٣٠٠٠٠٠٠٠٠	٢٦١٢٢٩٠٠٠٠	٢٣٦٨٥٩٠٠٠٠
٤٥٠٠٠٠٠٠٠	٦٣٦١٠٠٠٠٠٠	٣٩٠٦٠٠٠٠	٩٤٢٥٠٠٠٠
٣٢٧٠٠٠٠٠٠٠	٣٢٩٠٠٠٠٠٠٠٠	٣١٣٤١٥٠٠٠٠	٣٠٠٧٠٤٠٠٠٠
<b>جملة الإيرادات</b>			
<b>الإيرادات =</b>			
<b>مجموعة (١) إيرادات النشاط</b>			
<b>مجموعة (٢) منح وإعانات</b>			
<b>مجموعة (٣) إيرادات استثمارات وفوائد</b>			
<b>مجموعة (٤) إيرادات وأرباح أخرى</b>			
<b>جملة الإيرادات =</b>			
<b>الالتايف والمصروفات =</b>			
<b>مجموعة (١) خامات ومواد ووقود وقطع غيار</b>			
<b>مجموعة (٢) الأجور</b>			
<b>مجموعة (٣) المصروفات</b>			
<b>مجموعة (٥) أعباء وخصائر</b>			
<b>جملة التكاليف والمصروفات</b>			
<b>أرباح العام =</b>			
<b>أرباح موزعة (فائض حكومت)</b>			
<b>صافي ربح العام</b>			
<b>جملة الموازنة الجارية</b>			
<b>الاستخدامات الرأسمالية =</b>			
<b>استخدامات استثمارية</b>			
<b>تحويلات رأسمالية</b>			
<b>جملة الاستعمادات الرأسمالية</b>			
<b>إجمالي الموازنة</b>			
٣٢٧٠٠٠٠٠٠٠	٣٢٩٠٠٠٠٠٠٠٠	٣٢٧٠٠٠٠٠٠٠٠	٣٢٩٠٠٠٠٠٠٠٠
٣٠٧٨٧٤٠٠٠٠	٣٨٩٠٤٦٠٠٠٠٠	١٥٠٠٠٠٠٠٠	١٥٠٠٠٠٠٠٠٠
١٣٠٧٥٠٠٠٠٠٠	١٣٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	٤٣٧١٢٤٠٠٠٠٠	٥١٧٥٤٦٠٠٠٠٠
٤٣٨٦٢٤٠٠٠٠٠	٥١٩٠٤٦٠٠٠٠٠٠	٤٣٨٦٢٤٠٠٠٠٠٠	٥١٩٠٤٦٠٠٠٠٠٠
٧٦٥٦٢٤٠٠٠٠٠٠	٨٤٨٠٤٦٠٠٠٠٠٠٠	٧٦٥٦٢٤٠٠٠٠٠٠٠٠	٨٤٨٠٤٦٠٠٠٠٠٠٠٠